n° 5 - janeiro/85 - crato/cariri (ce) - Cr\$ 800,

ANO E MEIO DE FOLHA

«no principio a moçada era pretensão e a pretensão virou um espaço»

parque municipal, 10 de junho de 1983 crato/cariri — alguns poetas sentam na grama verde e discutem a formação de um jornal, a idéia já estava madura: o jornal seria um desconvencional espaço, portador de idéias verdes, anti-provinciano e uma «verdadeira imburana de bêra de ri», pensou-se em um nome, surgiram vários, grande parte registrado no editorial do nº 1. sampicarra do exocrato, calioduospiqui, the coração, the pinoel (ou the pinel) e quarto crescente (sim! geraldo urano era um dos que estavam na discussão). em um passe de mágica foi proposto FOLHA DE PIQUI. pequenc silêncio, e os poetas-funcadores-de-jornal explodem num gôzo coletivo. arriscou-se de imediato uma exaltação: a exportação verde-piqui através de um periódico lítero-nativo-marginal, ao pé da letra, explicariam-se depois, os poetas, diante do «macrofone» da rádio educadora (?) do cariri, um nome que caracterizava nossa doença colonial e um antídoto para a mesma, uma paródia-indiscritiva-magistral do grande-pomposo-suculento folha de s. paulo. seríamos assim a fraude da fraude. renegaríamos a fraude da infor-mação. e pareceu-aos um bom nome, como é bom comer um piqui no arroz.

o título não foi um título-pelo-título, o movimento sanguessuga, dissidência natural do clube literário do crato, e que naquela época desarticulava-se estruturalmente, repensou o fazer artístico e propôs uma poesia de exportação, a poesia piqui. houve, no breve período de atividade do sanguessuga, uma «primeva» polêmica, suscitada pelas correntes que formavam os movimentos artísticos da cidade. enquanto o sanguessuga defendia um new-antropophagismus (não foi à toa que rafael assinou por muito tempo «raphael»), defendía-se uma arte sem nomenclaturas estéticas e a arte engajada ao nivel povão. quebra-quebras. manifestos. discussões, cacêtes, tudo literariamente e literalmente falando. mas surgia, então, a folha de piqui, nas sombras sanguessuguenses e nas práxis culturais dos diversos movimentos, sob o sol escaldante de quase julho e da guerrinha inútil e útil e como registro de um amadurecimento e de uma seriedade dos que fazem arte no cariri. víde confederação dos cariris, grupo improviso-ação, salão de cutubro etc etc

tinha se o nome do jornal e a disposição para agir. passou-se ao segundo movimento (um adágio-ma-non-troppo): batalhar patrocínio. na gíria, esfaquear nossos bem-sucedidos amigos logistas; organizar matérias, diagramar e fazer a supervisão gráfica.

com o jornal circulando, esperamos calmamente as críticas: jornalzinho insignificante, burguês, subversivo, reacionário, caótico, doido, hermético, porta-voz de uma vanguarda equivocada.

a auto-crítica: mais um jornal dentre a turba de periódicos marginais/alternativos/independentes e as turbas de pápeis impressos ou mimeografos, eclético e satisfatório.

tentamos nos números seguintes, um maior dinamismo léxico de comunicação, uma maior identidade com a cultura po pular e nos posicionarmos como uma vanguarda comprometida, sem nedantismo e trejeitos. em parte,

porém, a desejar.
positivamente, frisar om as demais ven
intercâmbio acurrado entos desses braguardas/jornais/movimentos desses brasis afora; o rebuliço causado no «panora-ma social citadino» de villa cariry, tornando a cultura mais participante; a aglutinação das diversas idéias, dando um passo assim, para uma arte unida (não confundir com unificada) e a consciência que conseguimos por a nu muitos preconceitos impostos pela cultura dominante

para isso demos uma de bicho-de-setecabeças, de tudo fomas um pouco. invadimos os colégios, faculdades, bancos, repartições públicas, sindicatos, associações de bairros, entidades de classe, bairros burgueses, periféricos, feirinha de arte, feira popular, lares, fábricas, manifestações, praças, partidos políticos, lojas e até aonde não éramos esperados, chamados nem bem vistos, e nos personamos bon gratas, com exemplares debaixo do suvaco — vendendo e mendigando e impondo as ordens do dia.

até o dia que nos expulsem desse para-



Folha Contribua a com

Ano novo, vida nova — e se já é bom vê a Folha circulando com força total neste 1985, melhor ainda é a pretensão de torná-la mensal.

Uma interrogação: como fazer circular mensalmente, um alternativo que, bimensal, saia num2 periodicidade mais do que irregular? A resposta, meu caro, está na organização e em planos estratégicos de sobrevivência à

Um plano: sortear entre amigos uma linda e luxuosa coleção de um dos maiores escritores do Brasil -Jorge Amado, que por sinal, estará embarcando por aqui em março próximo para lançar o seu mais recente livro, «Tocaia Grande» (atenção caçadores de autógra-fos!). A coleção é composta de 26 volumes, Editora Record, no valor atual de 500.000, e você poderá ganhá-la mediante uma contribuição de 2.000, apenas, por núme-

Ajude esse Orgão cultural a sobreviver.

Confederação dos Cariris

Nos três últimos días de setembro (VIVA SE-TEMBRO), as 26 pessoas que ocuparam as velhas cadeiras de um maltratado auditório-teatro na cidade de Mauriti, entrelaçaram-se e formaram um todo harmónico e gradioso em torno de um AINDA sen-timento: A CONFEDERAÇÃO DOS CARIRIS — I Encontro dos Grupos Artístico-culturais Alternativos do Sul Cearense, que pretende organizar, de forma dinâmica e cooperativa, os grupos e/ou artistas da região para que seja mais interferente e valorizada a sua potencialidade de ação nas suas comunidades, (Pág. 6)

- Dicas e Notícias Pág. 2
- Serra Pelada; Ouro para o b∈m do Brasil L. C. Salatiel Pág. 3
- 4 Pô Imás de Geraldo Urano Pág. 4
- Abidoral Jamacaru fala sobre culinária regional - Pág. 5
- O Falso Profeta Leonel Araripe Pág. 5
- Desavessando o Avesso R. Proença -Pág. 8
- E mais: Poemas, Resenhas e uma Poesia Inédita de Patativa do Assaré



dicas e notícias



GUERRA E PAZ — Um dos mais importantes lançamentos na área da música independente no ano de 1984, foi, sem sombra de dividas, o LP GUERRA E PAZ de Cleivan Paiva, selo Nação Cariri Discos, já lançado em Crato, Icó, Fortaleza e São Paulo.

GUERRA E PAZ é o primeiro trabalho solo de Cleivan, um pianiense de Simões, mas que desde a infância reside no Crato, tendo, como todo autêntico artísta nordestino, emigrado para o sul, tocando em estação de metrô, boates e teatros da capital paulista. Cleivan é um genuino instrumentista, toca guitarra pra cacète e transou os arranjos com um tremendo perfeccionismo, que o resultado final do disco foi supreendente.

As músicas trazem uma forte influência jazzistica, sendo, inclusive, o arranjo de uma faixa (Perímetro Urbano) de autoria do grande Jazzman brasileiro — Victor Assis Brasil Mas Cleivan também sofreu influências das mais diversas informações musicais: de James Taylor aos Mutantes à Raul Seixas à Banda Cabaçal Irmãos Anicetes aos acordes lúdicos da rabeca do Cego Oliveira. Ele é, na essência da palavra, um repentista, pois carrega nos peitos toda a cosmovisão do verso emendado

Pelo seu ecletismo, ele soube lidar e possibilitar as mais adversas parcerias, de Rosemberg Cariry ao papa-da-invenção caririense, G. Urano.

(carlos rafael)



VIAGEM AO INTERIOR DO BRASIL — No sen livro «Viagem ao Interior do Brasil». o naturalista inglês George Gardner, que morou seis meses em Crato no ano de 1836 faz, em 28 páginas, quase cem vézes referências ao Crato, analisando, de modo minucioso, nossa Flora e Fauna, especificando nossas riquezas baturais e tecendo elogios à hospitalidade do mosso povo, embora criticando os maus custumes e a ignorância dos cratenses de «baixo» nível social — reação natural, em se tratando a um «lord» inglês.

Termina o livro fazendo um verdadeiro hide louvor ao Brasil: «não foi sem grando pesar que deixei o Brasil, porque a vida que lá vivi era independente e livre, e para minha saúde o clima era melhor do que o da Inglaterra; que o país é belo e mais rico que qualquer outro do mundo nos objetos naturais a cujo estudo devotei minha vida».

O livro foi reeditado pela Universidade de São Paulo, e interessante seria que intelectuais e homens públicos o encaminhasse às nossas bibliotecas. Ele é um vasto material de pesquisa.

(antonio rafael dias)



IMPROVISO E AÇÃO — O teatro cratense ganhou esse ano uma nova motivação, junto com uma nova mentalidade de fazer arte cênica É que o improvisado e ativo Grupo Improviso Ação («se os loucos falassem», Salão de Outubro, 1984), resolveu firmar-se como grupo estruturado, para, de fato, fazer teatro e sacudir o monótono panorama teatral da cidade. A pretensão é séria, e na primeira reunião de Grupo, dia 2 deste, já foi lançada a semente de uma práxis mais-que-dinâmica: a montagem, discussão e encenação da nova peça de Rogério Proença e Téo Leite que trata do aspecto REPRESENTAÇÃO (vide artigo «desaporos» a proposta «on

ndo a peça para as e cidades in a março na Mostra Estátulal de Teatro Amador; e Recife, já estão incluidas no roteiro, além do Crato, com a estréa marcada para fevereiro).

ABIDORAL JAMACARU — Com banda nova e novas composições, Abidoral entra o ano novo com show marcado para os próximos dias 7 e 8 de fevereiro, no Teatro Balduíno Bezerra (Palácio do Comércio) em Crato.

A banda é composta por Paulinho Chagas (violão e craviola), Pachelly Jamacaru (flauta e gaita), Peixinho (baixo), Wilton Dedê (bateria), Jayro Starkey (percussão) e Nivaldo (cello, violino e viola), que prometem um sonzão pesado, devido o entrosamento conseguido em já quase dois meses de ensaios.

O show deverá escursionar em grande parte das cidades que compõem a Confederação dos Cariri: Juazeiro, Jardim, Assaré, Mauriti, Icó c Iguatu. A promoção é da Folha de Piqui.



MASTURLAVRA — Fernando Barbosa, poetavalente da terrinha, estará lançando dia 18

_EXPEDIENTE —

Folha de Piqui é uma publicação independente

Ano I — Nº 5 — Janeiro/85

Redação: Rua Cicero Araripe, 298 Tel.: (085) 521-0034 - 63.100 — Crato (CE) Caixa Postal, 154

Editores:

c rafael, lc salatiel, j normando e w. dedê

Com o apoio de:

c cunha, leonel araripe, marcos cunha abidoral jamacaru, calazans callou e tadeu alencar.

Colaboradores:

tancredo lobo, rosângela henrique, rogério proença, jackson bantim, goraldo urano, patativa do assaré, heracílio cabral, tiago araripe, célia regina, fernando barbosa, leila miccolis, clélio reis, leny rose, antônio eusébio, romildo alves, francis vale, fernando romão.

os artigos e opiniões emitidos, assinados ou não, SÃO adotados pela linha editorial do jornal.



Anuncie na Folha de Piqui onde seu negócio é sempre bem visto.

521-0034

deste, o seu primeiro livro «MASTURLAVRA», Edições Mutart, 1984. No lançamento está programado um recital de poemas que compõe o livro, a cargo de atores do Grupo Improviso-Ação. Compareça, é no Auditório do Palácio do Comércio.



SHOW — Dando prosseguimento à temporada de shows programados para esse ano, o Jornal Folha de Piqui promoverá dia 1º de março um show coletivo com os músicos da região. O show será um manifesto musical, uma reivindicação da classe dos artístas a nível de organização profissional e participação social. Também, anunciará um calendário de shows individuais, onde já estão previstos dois: o de Luís Carlos Salatiel e João do Crato.

Café Tupiara

Presente nos bons momentos Rua Mons, Esmeraldo, 711 Fone: 521-0222 Cristo — CE

Laboratório Pasteur

DIREÇÃO

Dr. Joaquim Edvan Pires

Rua São Francisco, 172

Fone: 511-2166

Juazeiro do Norte — Ceará

Dr. Odécio Sousa Marques

Advogado
formado em São Paulo pala
Faculdade de Direito de
Marília
Facultánia Press do Sá

Escritório: Praça da Sé Vizinho ao Fórum Crato — Ceará

Banco de Cobranças do Cariri Ltda.

Organização:
Dr. José Vanderlei Landim
Rua Pe. Cícero, 419 — Sala 8
Fone: 511-0603
Juazeiro do Norte — Ceará

Serra Peladaj, Opro Para e Bem do Brasil

LC SALATIEL

Exposição do Crato, julho de 84. A gente encentra muitos amigos e, noite adentro, papos, biritas, poesia, música e «muito aluguel». Renovam-se as amizades.

A barraca do Blandino e João do Crato foi ponto da moçada mais inquieta da região. Gente bonita, colorida e de coração do tamanho do mundo. Avistei-me com Cândido Filho (Bebê) por ali. Trocamos as idéias que estou registrando na Folha:

- E aí, Bebê; (alegria, apertos de mãos e...)

— Opa! Todo mundo s'encontrando, hein?

É. Que bom! Cê tá onde?

- Adivinha? - Serra Pelada.

...! (mudez total)

- Sério! Ouro, cara! Estou lavrando ouro por

Estranho, né? Saí da bitola. Não fui pra Recife nem pra Fortaleza ser doutor. Nunca fui muito afeito a escolas mesmo. Sou muito aventureiro, cigano. A gente vai aprendendo que não existem trilhas. Faço alguma vereda, Corto caminho.

TIAGO, ABIDORAL, PACHELLY, CLEY. VAN, LEONEL, NORMANDO, RAFAEL E EU, ESTIVEMOS NA CASA DE BIDAS TO-CANDO VIOLA E FALANDO DA VIDA. FOI DEMAIS. GERALDO URANO, ONDE ESTA-VA? SENTIMOS SUA FALTA.

- Pô, como pintou Serra Pelada na cabeça? Ah! O Charles e o Ronaldo (irmão da Cé-lia Teles) já estão lá a algum tempo. Me deram uma força.

- Taí, não sabia se tinha gente do Crato por por lá... Mas, da idéia na cabeça até a decisão de ir... pinta conflito não?

- E como! A gente está viciado às mordomias que a família e a cidade oferecem: casa, comida, roupa lavada, amigos dos rachas no Grangeiro, piscinas, bares etc.

Até quando vai durar? A sobrevivência é a palavra mágica. A gente tem que sair da morgação, da engorda e partir pra luta. — É muito amadurecimento de sua parte.

§ UM GRUPO PODE SER UM GRUPO DE TEATRO. MAURITI É BEM AQUI.

- Conta, então, como foi o lance da viagem pra lá. A estória toda. Me interessei pela aventura.

– Lá vai: De Crato pra Santa Inêz (Maranhão) são 36 horas de viagem no ônibus «Boa Esperança» (sugestivo); de Santa Inêz você tem que chegar em Imperatriz (Maranhão, fronteira com Goiás) e de la pra Marabá (Pará). De Marabá até Serra Pelada você tem a opção de ir de caminhão ou D-10. Pra entrar em Serra Pelada é preciso ter um passe/visto de entrada do DNPM - Departamento Nacional de Produção Mineral. Aí é que começa a aventura. Você tem que «furar» a fiscalização e entrar pela floresta. Encarar uma caminhada de 42Km a pé. Não é mole, não!

— E você...

Eu fiz esse percusso numa boa.

- E lá dentro, os garimpeiros não ficam de

«olhar atravessado» pros furões? Que nada! Entre 10 tem 6 furões. Os garimpeiros não se grilam com mais um (ou muitos) que chegam. Sabem que o ouro da Serra dá pra todos. Existe uma estimativa oficiosa de que no veio central, o principa, tem uns 700 mil quilos de ouro. SERRA PE-LADA, OURO PARA O BEM DO BRASIL.

ELOI TELES COM UM NOVO CORDEL NA FEIRA, DESTAQUE PARA SUA PRIMEI-RA XILO EM HOMENAGEM AO MESTRE WALDEREDO.

— É ouro pacas!

— Se é. — O furão tem direito a ouro também?

 Existe a fiscalização. Quando a coordenação do DNPM pega um furão, manda de volta pra Marabá. Ou, quando novos barrancos são abertos os furões são cadastrados.

Barrancos?

E uma área delimitada pra garimpagem:
 2.20 x 2.20 m.

— Cada um pega um barranco e trabalha ne-

- Não, é o seguinte: você argumenta com o DNPM e convence-o de que pode tocar a lavra de um barranco pra frente. Ele passa a você a responsabilidade de garimpagem do barranco. Quando se tem MUITA GRA-NA, compensa fornecer alimentação diária pra dez, doze homens e pagá-los (em média 15.000. por dia) pra que um deles conzinhe (o Cuca que cuida da bóia de todos); outro cave, outro encha e outros seis carreguem a areia do local da cava (subindo e descendo escadas de mais de oitenta degraus, apelidadas de Rio-Bahia, Belém — Brasília e a famosa ADEUS MAMAE) em sacas nas costas até o local do despejo. Cada um tem que tirar 25 sacas de areia diariamente. Trabalho duro. Como eu disse, quem faz dessa forma fica com 100% da produção do barranco.

Investimento alto.

-- E. Existem empresas do sul botando muito dinheiro em Serra Pelada.

§ ESTIVEMOS EM ICÓ E NOVA OLINDA. LANÇAMOS A FOLHA DE PIQUI, O COR-DEL DO NORMANDO E UM LIVRO DO RO-SEMBERG. GETÚLIO NO ICÓ E ALDA EM NOVA OLINDA FORAM CABEÇAS, PATA-TIVA VIAJOU CONOSCO E, DENTRO DO CARRO, RECITOU ALGUNS POEMAS OBS-CENOS, NÃO PODE?

Qual é o outro jeito?

Quando não se tem dinheiro, pega-se uma dessas empresas pra fornecer alimento (ela fica com 30% do ouro que o barranco pro-



XILO: NORMANDO

duzir), arranja-se oito homens que se disponham a cumprir as outras tarefas (5% da um) e o dono do baranco fica com 30%_ Cada um faz o que quiser com a percentagem que lhe couber.

Onde você entra nesta estória toda?

O charles me cedeu 3% dos 5% que tinha Em troca, eu vou tomar conta de um nego vai ser dono de um barranco.

Boa Sorte, Charles!

Merece. Ou melhor, merecemos.

§ VAGA-LUMES, O LIVRO DO GERALDO URANO É PESADO. LITERATURA MIL**E**-NAR. SINAL DOS TEMPOS VINDOUROS.

E aquela onda de fechar Serra Pelada, proi-

bir lavra manual...?

Tem gente querendo botar a mão sozinha no ouro do filão central. Pôrra, 700 toneladas de ouro! Mas... os garimpeiros se organizaram, bloquearam pontes, fizeram valer suas forças e conseguiram que a Serra ficasse aberta por mais três anos, Realmente aconteceram alguns desmoronamentos provocados pela pesada maquinaria que a Vale do Rio Doce usa bem próximo aos barrancos. Mas não justifica, não! E mais, motivos algum vai afastar o garimpeiro de Serra Pelada, Lá, eles estão arriscando tudo. Até a vida. O pessoal é destemido. Em 1980 eram 12 mil garimpeiros. Hoje somos 150 mil em 87, quantos seremos? E não é só: muitas cidades daquela região dependem dessas garimpagem (Marabá, Imperatriz, Curionópolis, Paraopeba, Araguaina).

A coisa está complexa, mesmo!

Continua na página 8

Aliança de Uuro S. A.

Comércio e Indústria

Implementos agrícolas e industriais, material de construção, material elétrico, bombas hidráulicas, piscinas e tratamento. Máquinas e móveis para escritório etc. etc.

JUAZEIRO DO NORTE

CEARÁ

4 PO - IMÃS DE GERALDO URANO

6 EZÉNCIA!

detroit digo em todos os onze deltas em todos os cinco casos quero ângulos iguais aos dela pro meu algastrigo nome do meu cinema... sou bom no himalaia e as baleias são nove em telepatia com as musas cu nasci no dia dez de uma manhã real com os olhos iguais aos da grécia clhando pra via láctea por sinal eulhe trouxe um presentchpecial ć ezência! rêssegos espaciais tá vendo aquela constelação?

PÔ — IMÃ

cu sou a soja e tal a banana madura e doce o arroz integral este pô — imã

eu tenho um restaurante lá

é uma homenagem ao povo de israel e aos árabos parece refresco mas meu mar não é de papel é que é tão azul o céu

LUAGOSTA

pelo gostoso espaço
vai a lagosta
gosto da lua
do seu mar imenso
povoado lar
do seu magnético canto
que é meu country
vem do estrelado mar
és luminosa algaroba
eu te vejo do automóvel agora
doce sinal de trânsito
sempre no verde pra quem namora

- VEN VON ONE -

nós dois na cama pra lá e prá cá cantando em sânscrito



minha aromática índia e eu
o brasil é de virgem
e se prepara para falar de sexo
já na bandeira o dourado
intraviajandunutempo
cada vez mais próximos
og belos ladrões
que roubarão a terra do escuro
oh sergipe
faça um melhor refrigerante!

geraldo urano, também conhecido por métkur ou efe, é cratense e de gêmeos, autor de «vaga-lumes», e uma porrada de livros inéditos, mas não tem a preocupação de publicá-los, seu poema é do universo ou da nave terra.

Situação Cruciante da Edição e Distribuição de Alternativos no Brasil

leila míccolis

Quando se fala em edição alternativa no Resil pensa-se logo nos jornais e periódicos, força e importância que tiveram den-força e importância que tiveram den-mecida Di ontexto da realidade brasileira. O famoso «boom» alternativo, ocorrido nos meados da década passada, se constituiu não só de grandes jornais e revistas como «Versus», «Opinião», «Pasquim», «Movinento», «Ex», «Política», «Escrita», «Polem», etc., até perió dicos tão mírins que foram chamados de «nanicos», em 1975, pelo escritor João Antônio. A maior parte destes últimos divulgava poesia (muitos até exclusivamente), o que criou, no Brasil, um fenômeno inédito: o surgimento de uma imprensa poética. Tanto os nanicos quante as publicações maiores foram de máxima importância no período de maior repressão política, por burlarem a censura prévia e adotarem uma postura francamente de oposição ao regime ditatorial.

A maior importância deles porém, a meu ver, foi terem criado (e continuarem criando, diariamente), uma imprensa com características bem brasileiras, sem o padrão e a tradição estrangeiras dos grandes jornais, inclusive aprofundando muito mais os temas abordados, já que seu compromisso maior não é com os anunciantes, mas com o conteúdo ideológico das matérias.

A edição alternativa, entretanto, não abrange apenas jornais e revistas, mas também livros. E, sob este aspecto, o fator cruciante que a engendrou foi o impasse diante das diretrizes das grandes editoras, com sua política mais econômica do que cultural de publicar livros que lhes garantam lucros imediatos, privilegiando, portanto, autores consagrados, ou pelo menos, em evidência. Diante deste critério torna-se difícil, praticamente impossível ao autor iniciante ser publicado por uma dessas editoras tradicionais, em geral mais interessadas na fama do autor do que propriamente na sua obra. Acontece, porém, que só se aprende a escrever, escrevendo: se um primeiro livro ra-

ramente é uma obra-prima, é talvez, no entanto, o mais importante de todo o trabalho de autor, porque sem ele não existe crítica e autocrítica e, obviamente, não há livros subsequentes.

No Brasil, só através de publicações marginais (à margem da editoração convencional) foi (e é) possível desengavetar originais, renovar valorês e questionar — por seu aspecto gráfico muitas vezes precário — a ditadura econômica e estética do bom-gosto instruído pelas grandes editoras, com seu padrão de qualidade... É bom se lembrar que, de início, não havia toda essa reflexão sobre a edição de livros alternativos, apenas uma grande vontade es e achar uma solução imediata - não falo em opção, porque não houve propriamente uma escolha, mas uma necessidade premente — para se criar um canal de expressão e divulgação desse pessoal que não tinha como veicular seu trabalho.

Hoje, até as grandes editoras começam a publicar os nomes mais destacados deste mercado paralelo... É evidente, porém, que as edições alternativas fizeram mais do que indicar bons autores; elas continuam sendo importantes também porque conseguiram firmar um certo tipo de resistência cultural, publicando propostas rebeldes e insubmissas ao poder dominante, e criando pequenos núcleos editorias, que funcionam mais como polo cultural do que como mercado de livros. Esses pequenos grupos promovem debates, martêm intercâmbio, organizam encontros, shows e varais poéticos em locais públicos, despertando interesse pela leitura e pela poesia em pessoa não habituadas a entrar em livrarias.

O grave problema, porém, que essa: edições e mini-editoras encontram, é a distribuição, uma vez que as livrarias que lidam com material alternativo são poucas, as distribuidoras não se interessam por estas publicações. e a venda «mão-a-mão», embora funcione muitobem, torna-se a longo prazo, um processo muito desgastante para quem o pratica. Então, (dá até rima), como é que fica? Acho que já é hora de pensarmos, também. em processos alternativos de distribuição; não para se veicular publicações alternativas com uma distribuição tradicional, É incorrência qua não funciona. Em 1980, Alcides Buss (Florianópolis/SC), criou o «Movimento de Ação do Livro — «O Livro em Movimertacão»: 300 exemplares. 10% da tiragem, ele doou ao patrimônio público, colocando-os em cirulação aberta. É passa adiante. Sempre assim. Cada exemplar pode chegar a 30, 40 e até 50 pessoas. 300 exemplares podem atingir 15.000 leitores. Isto é muito, num país onde as edições de poesio constumam ter tiragem de 1.000 exemplares, c onde as do conto e romance dificilmente chegam aos 5.000».

Planos e projetos há inúmeros, todas ligados a fazer o livrinho circular fora das livrarias e distribuidoras, procurando ampliar seu público e o seu raio de ação. Infelizmente, na prática, essas iniciativas isoladas pouco conseguem; mas cabe a nós, através de mutirões coletivos, tentar concretizá-las, em maior âmbito, para que surtam o efeito desejado e possam acompanhar a velocidade de aparecimento de novos autores e de novas produções.

Além de ser uma luta de resistência cultural e em prol de uma renovação de valores, a edição de livros alternativos no Brasil transforma, inclusive, a noção sócio-política que se tem de uma editora, que passa a ter novas funções e metas, tornando-se parte viva e dinâmi ca da cultura brasileira, como também modifica a idéia que se faz de um poeta, até então considerado um ser lunático, «diferente», meio místico meio mítico, alheio aos problemas de seu tempo, ou então, um intelectual encerrado em sua torre de marfim, jactando-se de seu «status» de escritor; assim, a desellitização da literatura conseguida pela editoração alternativa me parece importante, por minar o monopólio da cultura oficial e fazer surgir novas idéias que poderão gerar uma prática de vida mais libertária.

abidoral jamacaru esquece (por instantes) a música e fala de comida:

"A Cozinha Nacional tá do Nordeste pra cima"

Da entrevista publicada na cdição de nº 1 do jornal Folha do Sul com Abidoral Jamacaru, seguramos um papo inédito sobre cozinha nacional (ou melhor, regional) e que agora publicamos na FP.

Pra quem não sabe, Abidoral é um grande mestre-cuca, que faz mil experimentos quando está cozinhando. Ele é quem diz: «a culinária é uma arte». Depois, faz uma analogia com a música: «c zinhar é compor».

Vejam (ou ouçam) o papo:

Rafael - A COZINHA E UM PASSATEMPO PARA VOCE OU FAZ PARTE DA NECESS!

Abidoral - Aqui no Crate é o seguinte: um homem não pode entrar numa cozinha que é logo chamado de ... amulherado (risos). Esse é o machismo que é muito forte aqui na Região do Nordeste. Mas quando eu fui para o Rio de Janeiro, já com essa idade toda, eu não sabia passar um ovo. E vou dizei : o cara comer o prato carioca todo dia, é um saco! Comer balata frita, bife, feijão preto e arroz, todo santo dia, enche o saco! E comer outro prato melhor do que esse, é preciso ter muito dinheiro. Eu não tinha essas condições, né? só podia optar por um, ou comer PF (cisos) ou então, nicu irmão, aprender a cozinhar. Tomei a dechao: «vou aprender a cozinher». Aí comecei a aprender. Fui descobrindo o sentido da palavra «arte-culinária», porque realmente é uma arte. Você começa a transar e você compõe; pega condimentos disso e daquilo, jun tando a isso dá aquilo outro. E tem o lance: na cozinha tem uma coisa muito parecida com música, é o lance da composição e da estética. Quando você compõe dá uma estética nova, e, consequentemente, vem o objetivo maior que é o sabor.

Normando - E O BRASILEIRO É BEM DO-TADO DA ESTÉTICA CULINÁRIA?

Rafael - É BEM SERVIDO?

Abidoral — Rapaz, o brasileiro é uma salada. Sei lá... por aí não existe uma identidade, assim..

Rafael - MAS DIGAMOS, DA COZINHA PRÓPRIA NACIONAL.

Abidoral — Hã!

Rafael — A COZINHA TÍPICA NACIONAL. ISSO EXISTE?

Abidoral - A cozinha nacional tá do nordeste pra cima. Eu praticamente vi isso. Lá no Sul se fala muito em pizza, em macarronada, strogonoff, essas coisas todas. Só que esses pratos não são coisas brasileiras. O que sc vê, ainda, de brasileiro, é a feijoada. O restante fica mais pra cá. Aqui é que a gente vê falar de panelada, de feijoada, de mucunzá, de baião-dedois e de todas essas comidas que você já ouviu falar. Também, da buchada, que por sinal é uma comida muito gostosa e que lá no Sul é tida como excêntrica, não sabe?

Normando -- ALÉM DA CULINARIA, VOCÊ SE PREOCUPA MUITO COM A FAUNA E A FLORA DA REGIÃO. ISSO SE DEVE A QUE? VOCÉ FOI CRIADO NOS «MATOS». COMO A MAIOR PARTE DOS CARIRIEN-

Rafael — INCLUSIVE, VALE REGISTRAR. FUI TESTEMUNHA OCULAR DE UM FATO INTERESSANTE: ABIDORAL, TODO DIA EEM CEDO, ANTES DESSAS CHUVAS, ESTAVA INDO REGAR AS ÁRVORES DO PAR-QUE MUNICIPAL, DANDO UM EXEMPLO, POR EXEMPLO. A ESSAS EMPREITEIRAS QUE ESTÃO PODANDO AS ÁRVORES DA CIDADE INDISCRIMINADAMENTE E CRI-MINOSAMENTE, CUIDADO, PRA NÃO VI RAR GAROTO-PROPAGANDA DO IBDF! (risos).

Abidoral — O engraçado é que vejo a luta do pessoal daqui pra cultivar uma região com fru-

teiras, com jardins, arborização, importando somente culturas européias. Per exemplo, vocé procura aqui no Crato as pessoas que conhecem as frutas nativas e conta nos dedos quem sabe realmente. São pessoas cultas até, que vecé conversa e elas não sabem quais são as frutas nativas da região. Que é o araçá, a mangaba, o araticum, o piqui, e algumas outras que não me vêm a memória... o ingá, o juá, não sei mais lá. Normando deve conhecer bastante. Normando — FALOU EM FRUTA E O PA-PO VOLTOU PRA COMIDA. POR FALAR

NISSO, VOCE JA COMEU UMA BUCHADA DEPOIS QUE VOLTOU? – Não! Não comi sinda, mas tou Abidoral -

morrendo de vontade de comer uma lá em Expedita do Bode. Já fiz esse plano aí. Rafael é testemunha.

Rafael — NÓS VAMOS, QUALQUER DIA!

* em 11 de setembro de 1984

O FALSO PROFETA

leonel araripo

Certa vez, nas minhas andanças pela Ásia, junto à curva do rio Rutchka que circunda a mentanha Bumaga, conheci um profeta. Isto foi a setecentos anos atrás, daí a única coisa que tenho das profecias é um pergaminho que rabisquei no momento de nossa conversação. Chamava-se Rabursgal, e latia. Advogava que, como o homem era lobo do homem, uns poucos podiam viver na luxúria, mesmo que fosse em consequência da fome de milhões.

Por muito tempo fui louco, andando em túnica branca e alpercatas de couro, pelo mun-do, e gritando. «O humanidade, fugí das pro-

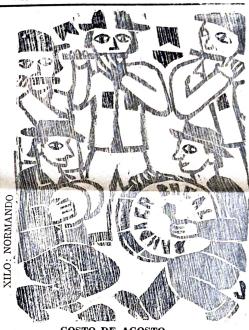
do, e gritando. «Ó humanidade, fugí das pro-fecias de Rabursgal».

Mas os reis puseram-me na mais profunda das masmorras terrestres. De quinze em quinze diaz, vejo o sol. E isto é escrito na minha cota cemanal de papel higiênico.

NOVAS BANDEIRAS

tecelã de esperança faz o manto dos carneiros um a um pulam a cerca afastando os limites da minha cabeça hasteando novas bandeiras no meu coração ê ê ê mar vales, montanhas rios, florestas vastidão possível crescer essa fresta na escuridão que a luz é quem vence a luta se a gente quer.

tiago araripe



GOSTO DE AGOSTO

sob a lua de agosto repouso meu trave cravo na lida as linha do «emi» (de mão) numa linguagem de verbo curto-contínuo de interesse, ligação A de não MAR de mar alimento sonhos numa paisagem tumultuada por grilos existentes insistentes e sós comigo de tão somente.

célia regina

Grande

RUA SÃO PEDRO. 382

JUAZEIRO DO NORTE . CEARÁ

SETEMBRO DE 84 :

Movimento Confederação dos Cariris



XILO: NORMANDO

HISTÓRICO

Da idéia primetra, lançada numa reunião dos que fazem o jornal Folha de Piqui, até o que chamamos de I ENCONTRO DOS GRU-POS ARTISTICO-CULTURAIS DO SUL CEA-RENSE, foram passados dois meses de intersos trabalhos de reflexões, preparação e contatos, para que se definissem e justificassem as motivações que desençadeariam O MOVI-MENTO CONFEDERAÇÃO DOS CARILIS entre os que estavam fazendo arte/cultura (organizados em grupos ou artistas isolados): um movimento de natureza orgánica (dinámico), onde o coletivo e a cooperação mútua fossem substitutos do isolamento e da competição; um movimento que levasse o artista a tomar consciencia de sua responsabilidade no desenvolvimento da realidade contemporanea (histórica) de sua comunidade vivencial; um movimento alternativo e independente, que vinculasse o potencial de ação dos que fazem arte/cultura na região.

AÇÃO

Como estratégia de ação, preparamos uma carta-circular para veicularmos a idéia do MO- VIMENTO CONFEDERAÇÃO DOS CARIRIS entre oa grupos e artistas isolados das 43 cidades que fazem parte da região sul oscarense e responsabilizamos as cidades que tem um movimento cultural mais ativo pela difusão nas cidades vizinhas, ao mesmo tempo que sugerir mos a realização de encontros preparatórios (micro-encontro) em cidades que chamamos de sede, onde seriam feitas discussões em tórmo do movimento cultural existente em cada uma

Foram sedes dos micro-encontros as cidades de: CRATO (Juazeiro do Norte, Barbalha, Ca-ririaçu, Missão Velha, Santana do Carri,

Nova Olinda, Farias Brito e Jarsim) — MAURITI (Brejo Santo, Milagres, Porteiras, Jati, Abaiara, Barro, Penaforte e Auro-

IOO (Orós, Cedro, Lavras da Mangabeira.

Umari, Ipaumirim e Baixio) — IGUATU (Acopiara, Várzea Alegre, Czriús, Jucás, Grangeiro, Tauá, Parambu, Arneiros Ainaba e Saboeiro)

- ASSARÉ (Antonina do Norte Campos Sales, Araripe, Potengi e Altaneira)

Para unificar as discussões nos micro-encontros, sugerimos alguna tópicos (abaixo citados) e deixamos espaços para copros que se definissem conforme consenso do grupo debateder:

 Organização do Movimento Cubural na ecmunidade:

 Granz de Interferência do Movimento Cultural no comportamento da comunidade: Mentificação da Comunidade com o Movi-mento Cultural;

- Detectação dos pontos de carência e antosuficiência dos grupos que compõem o Mo-vimento Cultural;

O artista isolado;

 Formas de intercâmbio cultural entre as cidades:

 Os meios utilizados para veimulação de idé ias e produtos da atividade criativa (jorna). revista, livro, espetáculo teatral, show, galeria de arte, rádio, televisão, cinema, fotografia, etc.)

Numa tentativa de descentralização dos novimentos culturais da região, deslocamos para Mauriti o I ENCONTRO (...) - propoeto que foi para ser realizado no Crato antevendo um espeço novo que se abriria para a nousa atividade (a arte) e, mais a disposição demonstrada por aquela cidade, especialmente pelos membros do grupo de Vestro UM GRUPO, em bancar o evento nos dias 28. 29 - 30 de setembro (84.

O I ENCONTRO (...) - 28, 29 e 30/SET.

 – senta-feira, noite, 28 – recepção. Chegaram os primeiros artistas, participantes voluntários ou representantes eleitos nos micro-encontros para fazerem as exposições sobre a realidade atual do movimento cultural de mas cidades e trazerem nugestões e deliberacies tiradas nas discussies.

 — sábado, manha, 29 — apresentação, Adentramos nos, osnos de 30 artistas, o auditorio /teatro do CSU de Mauriti, dispomos as cadeiras em circulo e nos apresentamos. Em seguida, começamos as exposições sobre o movimento cultural vivenciado por cada artísta em suas cidades.

DESTAQUES:

 o trabalho pioneiro de Clándio, em Amaré, que organizou e mantém um grupo mobilizado no Centro de Cultura Popular Patativa do Assaré, com um jornal (Caminho Certo) e uma escola de desenho e música;

— a emperiência do mímico Itan Neto e sua

perspectiva de crescimento no teatro; -- o Jornal O PORVIR, de Jardim, que já dura 1 ano (José Heracilio e Gracinha);

a solitària luta pela cultura, da poetisa AL-DA em Nova Olinda:

 a exposição feita por Joaquina e Marcos de Juazeiro do Norte, sobre as caracteristieza próprias do movimento testral naquela

- UM GRUPO, grupo de teatro de Mauriti dirigido por Antonio Carlos, que conquistou um enorme espaço cultural da cidade, pela seriedade de suas propostas;

— o testemunho dado por Amaden (da SCAC-Crato) do seu trabalho como professor de teatro infantil.

– a exponição de motivos, feita pelos representantes do Crato, do que os levaram a pensar na organização do MOVIMENTO CONFEDERAÇÃO DOS CARIRIS

– sábado, tarde, 29 — discussões. Foram lançados temas para que os artistas tomassem seu posicionamento em relação a eles.

Continua na página 7



«Um Jornal de Cultura e Arte» Rua Cicero Ararige, 298 — Pimenta — Tel. 5214384 63.100 — Crato/CE — Caixa Postal, 154

PLANOS: Semestral — Cr8 4.800, simples () Cr\$ 8.000. apoio simples Anual - Cr\$ 9.600,

Cr\$ 16.000. OES : o jernal circulará mensalmente.

apoio

Telefone: Cidade: Estado

Envie vale Postal em Nome de Carlos Rafael Dias

ITAYTERA

G CAFÉ QUE A GENTE GOSTA

Organização Leonor Lima Costa S/A Indústria e Comércio Avenida Padre Cicero - Km 2 Crato — C≑ará

- Sistemas de Som e Televisore; PHILLIPS à Cores — Re-Rádica . frigeradores CONSUL e BRASTEMP - Móveis e Eletrodomésticos em geral

Rua Santos Dumout, 60 — Poné: 521-0014 — Crato — Ceará

DESFOLHANDO PIQUI

Um ano e meio, cinco números, muito esforço, críticas, elogios e muito aprendizado. O que ficou?

Um jornal possível, na medida das possibilidades existentes e no tamanho da nossa ca-racidade. Assim é a Folha, nossa face espelhada em tipos, sem pretensões maiores que refletir nosso momento, sonhos e pesadelos, ex-primir a arte possível, exequíve!, a arte popu-

Há quem não goste do que vê (lê?), que fazer? Outros gostariam que parecesse mais «UM JORNAL DE VERDADE», daria um ar de civilidade ao Cariri. Pode até ser, mas refle-tiria nossa realidade? Expressaria nossa cultura (ex-curtura)? E quem disse que a Folha se prestaria a esse papel, fachada biombo?

Ficamos nisso, um jornal que nem mostra fotos de «autoridades», miss região, fazendei-10 fulano de tal, mais um chafariz inaugurado..., Nem ao menos temos uma «coluna social.». Faz falta, sabemos. Como mandar o jornaleco da terra para parentes distantes se ele só escreve sobre povo, poetas, ecologia, cantadores de feira, artesanato, cordel? Que iriam pensar aí fora de nós (eles); que o povo sabe pensar e nós perdemos élan de «elite pensan-

Não percamos a pose, sempre resta uma ou outra revista anual que mostre a face «bem» da Região (fotos e notas de parentes e amigos), mais uma Exposição Agro-pastoril e «guejandos»

Enquanto der estaremos juntos, tentado digerir o nosso caldo cultural, coerentes com a nossa estética da arte natural, espontânea e insubmissa. Quem sabe, de tanto vivenciá-la não conseguiremos levá-la para a sala de visita, quem sabe?

Pelos bares da vida, morrendo e aprenden do a viver e amar o nosso rosto, mesmo que ele não apareça no vídeo dos meios pasteurizados da comunicação global. Afinal, é o único que (i normando)

ALMA INEXATA

Há conflitos sem solução, Há noites sem claridade, Há medos sem ter vontade, Repentes do coração.

Há partes sem unidade, Há tempo sem ter idade. Há sonhos sem ter coragem. Palavras sem expressão.

Há avisos que não previnem, Há doidas que nos oprimem, Há caminhos que nos redimem, Passos sem direção.

Há calma em ventania, Há ritmo na calmaria, Há luzes ao meio-dia, Que estranha solidão.

Tadeu Alencar

EGOÍSMO

Patativa do Assaré

sem ver as grandes cegueiras da sua própria pessca vive o homem sempre às carreiras atrás de uma coisa boa quando a coisa boa alcança ele ainda não descansa sente um desejo maior esquece aquela ventura e corre lago à procura de outra bem melhor

se a segunda ele alcançar aumenta mais a canseira fica sem se conformar correndo atrás da terceira vem a quarta, a quinta, a sexta e ele sendo o mesmo bêsta correndo atrás de ventura assim essa vida passa e o desgraçado fracassa no fundo da sepultura



Patativa e sua esposa, D. Belinha

Contederação dos Cariris Movimento

Continuação da página 6

DESTAQUES:

- os ensaios de Tancredo sobre o Papel Social da Arte e o de Geraldo Urano, polêmico, MAURIDERNIA, UM LUGAR POUCO CO-NHECIDO, PORÉM, MUITO BONITO, MAURITI.
- sábado, noite, 29 Teatro, Apresentação da peça «FLOR DE CACTUS», texto de Lucion Caieira tratando da loucura: a fragilidade do ser humano em sua relação com o poder exercido sobre ele pela família, pe la igreja e pelo estado.
- domingo, manhã, 30 projetos. Valtamos ao auditório/teatro para pensarmos num pro-jeto de ação conjunta dos artístas no sentido do fortalecimento e abrangência de suas atuações. Foram votadas e aprovadas as seguintes propostas:
- não atrelar as atividades artísticas e culturais às instituições burguesas, para que não possam cobrar atuações e comportamentos ideológicos contrários ao do MOVIMENTO CONFEDERAÇÃO DOS CARIRIS (ou seja, permanecer dinâmico, independente, alternativo e contemporâneo);
- tornar mais constante, senão efetivo, o intercâmbio cultural entre todas as cidades;
- manter um boletim informativo (sugerida uma página do Jornal Folha de Piqui) onde fossem difundidas as idéias c atuações dos artistas compromissados com «o espírito» do MOVIMENTO (...);
- conquistar os espaços possíveis na comunidade com um trabalho consciente, responsável e coerente com a ideologia do MOVI-MENTO (...);
- O artista deve procurar aprender mais. Ad-

quirir maior embasamento teórico e prático para as atividades que propõe assumir. Transmitir aos outros os conhecimentos adquiridos.

domingo, tarde, 30 — Almoço de confrater-nização e despedida. Todos soltaram seus anjos e demônios. Teatro, música, literatura e muita emoção foram adicionados ao baião de dois.

Como resultado prático, de certa forma imediato, do I ENCONTRO (...), os artístes que ora compõem o MOVIMENTO CONFEDERAÇÃO DOS CARIRIS já se integraram nos eventos que seguem:

EXPLOSÃO NORDESTINA, espetáculo levado pelo UM GRUPO, de Mauriti, no auditório da Rádio Educadora do Cariri no dia 5 de outubro.

 O mímico João Neto (Juazeiro do Norte) realizou em Crato um curso de mímica que interessou, em especial, aos que gostam de teatro. Dias 17 e 18 de novembro.

Uma caravana cultural rumou a Jardim no dia 4 de novembro para participar do 1º aniversário do Jornal O PORVIR, que começou no dia anterior com mostra de arte, debate, show musical, recital e teatro.
Os grupos FLOR DE CACTUS (Juazeiro)

e UM GRUPO (Mauriti) estiveram, com destaque, na Mostra Estadual de Teatro Amador, realizada em Fortaleza, no dia 17 de novembro.

O VII SALÃO DE OUTUBRO, realizado nos dias 26, 27 e 28 de outubro na cidade do Crato, abrangendo toda a região sul cearense. Artes Plásticas, teatro, literatura, música, recreação dirigida, cultura popular, passeata, lançamento de livro e o escambau. NADA PODERA APAGAR AQUELE QUE BRILHA COM LUZ PRÓPRIA

PADARIA SÃO JOSÉ

— PÄES. BOLOS E BISCOITOS

Organização: LUIZA NOGUEIRA SIDRIM

Rua José Carvalho, 131

Crato — Ceará

artesanato LIVROS LANTAS

Rua Mons. Assis Feitosa, 669 - Crato - Ceará

«traduzir uma parte na outra parte, será arte?» quando ferreira gullar externou seu pensamento em relação à arte através de situacões aparentemente opostas («uma parte de mim é todo mundo, outra parte é ninguém») e perguntou («será arte?»), peis perguntar é querer obter respostas; ele evidenciou a dialogicidade existente no processo artístico.

arte é, antes de tudo, tradução, tradução dialógica de uma realidade essencialmente dialética: a realidade vida, por isso, na arte, podese dizer que «o oposto da verdade é igualmente a verdade», através da tradução do oposto, do contrário, chega-se a uma posição coerente

não pretendo formar teorias ociosas nem tampouco catar definições para a arte, abidico este «árduo» trabalho e deixo para a «crítica». também muito ociosa, tô querendo simplesmente levantar um questionamento sobre a função social da arte, no tocante inclusive ao tema da próxima peça teatral que em breve o grupo improviso ação irá montar.

arte é manifestação de uma atividade cul-

tural de um pensamento ligado à consciência da existência, arte é liberação, através da não padrenização de imagens e idéias, do potencial criativo do ser vivo, a influência do meio de produção em série, típico do sistema capitalista, é fator da padronização do pensamento humano e consequentemente da anulação do potencial criativo e «morte» do indivíduo como elemento atuante e transformador de sua realidade histórica, cumpre a arte, neste caso, o papel de romper com essa barreira anulativa imposta por um sistema autoritário, já que arte real (despadronizada) libera a capacidade criadora do ser, fazendo seu individualismo e a identidade social perdida, devido exatamente às relações sociais de poder.

o ser humano, em essência, converge para a busca dessa identidade. e uma das maneiras ae encontrar essa identidade é desenvolvendo e externando a livre expressão em todos os níveis, inclusive no nível artístico. digo «uma das maneiras», porque não é somente a perda da manifestação artística que acarreta a perda da

identidade social, há outros fatores (políticosociais) que permitem a perda da identidade mas como o papo aqui é arte, vamos analisar pelo lado artístico, tá? a arte, portanto, através da tradução despadronizada da realidade, assume um papel social de liberar o pensamento humano, aguçando o senso crítico e até mesmo atuando num processo de análise psicológica: com a arte, o indivíduo, através da traducão acima falada, melhor compreende sua existência como vítima de uma gama de conflitos e neuroses, e tomando consciência desta situacão mais apto ele fica para solucionar seu conflito e consequentemente sua possível neurose. fruto também da «complexidade das relações

essa análise é válida para todo tipo de arte (até mesmo para o poema à amada querida), toda arte em si mesma já é uma arte engajada (o que seria um pleonasmo chamar uma determinada expressão de «arte engajada», no dizer de carlos rafael), toda manifestação attística tem uma característica social já que ela é expressão criativa de um ser integralmente social. agora, ao contrário da arte despadronizada que distancia a possibilidade da invasão cultural da indústria modista manutedora da anulação de identidade, existe o que poderiamos chamar «arte consumo» que é uma «arte» padrenizada fruto da própria indústria cultural modista, esta, ao contrário da primeira, enriquece o cordão umbilical da anulação e perda da individualidade criativa.

arte real, despadronizada, traduz toda uma existência do mundo para o mundo, ernest ficher, no seu livro «a necessidade da arte», afirma que enquanto houver deseguilíbrio, havere arte. arte como necessidade social? o que é fa-to é que as pessoas buscam através de um tipo de «representação teatral» suportar a condição de vida própria. quando uma pessoa, anulada na sua identidade social, existe socialmente, ela não assumindo sua identidade própria, assume outra identidade (possivelmente a do opressor, já que a relação opressor x oprimido é um dos fatores que permitem a castração do criativo e consequentemente a perda da identidade), representando assim outro «personagem» que não ela própria. e no momento que a arte, o teatro por exemplo, codifica uma mensagem, ele (o teatro) representa a «representação » cas mentiras cotidianas das pessoas (pessoa = persona = máscara = teatro = representação). Observe, portanto, mais uma vez, o papel de tradutor que a arte exerce. este é um dos tópicos a ser explorado pela peça que o grupo improviso ação está montando para fevereiro. a peça busca uma nova visão na dramaturgia atual, questionando a razão que impele as pessoas a «representar» no cotiano e buscar na arte uma tradução dessa incoerência, — que é a própria representação ou falsa personalidade assumida devido, repito, à perda da identidade social, — e do potencial artístico. arte, portanto, não um simples dicionário, mas uma autêntica forma de expressão individual e criativa. arte livre e linda, podes

Serra Peladai, Ouro Para o Bem do Brasil

Continuação da página 3

E CONFEDERAÇÃO DOS CARTRIS - MO-VIMENTO CULTURAL ALTERNATIVO. § O CARTAZ GENIAL QUE ANUNCIOU A CONFEDERAÇÃO DOS CARIRIS É DO NOR-MANDO. A LANÇA É DO ABIDORAL (idéia)

- Quando cheguei lá o pessoal estava organi. zando um grande churrasco pela vitória do movimento que conseguiu a reabertura da Serra. Um dos maiores churrascos do mundo: 100 bois e 1 km de mesa. Houve cobertura da TV Suiça, Americana e Francesa. Foi aí, porque ajudei na organização desse CHURRASCÃO, que ganhei o passe do DNPM.
- Foi fácil, não?
- Pura sorte. Quero continuar com ela.
- § AUDIZIO ESTARA NO JAPAO?
- § NAS GUARIBAS ESTÃO SOCORRO CI-DRIM E ANGELA TRANSANDO ROUPAS MIL PARA UM PRÓXIMO BAZAR.
- E aí, garimpeiro, como começa o dia em Serra Pelada?
- Começa muito cedo. Antes das 5 a gente está de pé. O Cuca tem preparado o café pra gente. Depois do café, saímos do barraco em direção da cava central. Uns 800 metros dalí.
- Como são os barracos? — De taipa, taboca, alvenaria. São de materiais diferentes. Iguais numa coisa: as paredes todas com fotos de mulheres nuas
- Quanto mais escandalosa, melhor. Não entra mulher em Serra Pelada, aí já viu! Há homosexualidade?
- Não! Acho que bicha não iria aguentar parada tão dura.
 - Tarado, pode ser. Tem até uma estória que rola por lá a respeito de um tal Bernardão. Um puta macho de 2 metros de altura, faixa preta de judô e que ninguém pode dar

bobeira, se não o Bernardão cai em cima. É folclore. Quem vai dizer que viu o Bernardão? Ninguém.

O JORNAL TRIBUNA OPERÂRIA (CIR-CULAÇÃO NACIONAL) CITOU A CONFF. DERAÇÃO DOS CARIRIS. O MOVIMENTO.

E a alimentação, saúde?
A coordenação — DNPM exige um padrão muito bom de alimentação. Existem ainda problemas com a pneumunia e tuberculose. Apesar das precauções que se tem, aspira-se uma poeira muito fina quando se está trabalhando. A malária foi erradicada da região. O DNPM mantém um hospital na Serra.

ABIDORAL, COM MUITA RAZÃO, VAI CO-MEÇAR POR AQUI UMA TEMPORADA DE SHOWS. VAI SER SOM PESADO!

Continue falando sobre o dia.

- Pois é, depois de cumprida a tarefa diária, no tempo que se achou melhor (usando os intervalos de lanche e almoço), ficamos liberados pra um futebol ou um papo (é bom travar conhecimento com gente de todas as regiões do país. Como se aprende!), à noite um cinema ao ar livre. No final da semana muitos saem para o Trinta (Curionó-polis) ou Marabá pra se divertir mais, pegar mulher. Depois é dormir e sonhar com muito ouro.
- Você pode sair com ouro de lá?
- A gente vende à Caixa Econômica Federal conforme a cotação do ouro no mercado.
- São poucos os que enriquecem, não? Uma loteria.
- E, com uma diferença: a gente trabalha duramente.
- Tudo bem, Bebê! Vai fundo que embaixo tem ouro.
- Volto pra Serra em Setembro. Quem vai?
- __ ... (silêncio).

- DISTRIBUIDORA JUAZEIRENSE DE MIUDEZAS LTDA -- DIJUMIL -

Miudezas, Ferragens, Louças, Alumínios, Períumarias, Papelarias, etc. Atacado.

DEPÓSITO FECHADO Rua S. Francisco, 184 - Fone: 511-2659 - C. P. 121 — Juazeiro do Morte - Ceará



- BOLACHAS, BISCOITOS E MACARRÃO Av. Pe. Cicero, km 2 - 511-2601 - Juazeiro do Norte-CE.